

#### Le Standardization Survival Kit (SSK)

Marie Puren, Dorian Seillier, Charles Riondet, Lionel Tadjou

#### ▶ To cite this version:

Marie Puren, Dorian Seillier, Charles Riondet, Lionel Tadjou. Le Standardization Survival Kit (SSK) : Faciliter l'usage des standards dans les Humanités. Rencontres de la TGIR Huma-Num, Jun 2018, Ecully, France. hal-01850078

#### HAL Id: hal-01850078 https://hal.science/hal-01850078

Submitted on 26 Jul 2018

**HAL** is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers. L'archive ouverte pluridisciplinaire **HAL**, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d'enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.



Distributed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License





Pooling Activities, Resources and Tools for Heritage E-research Networking, Optimization and Synergies

(m



Rencontres Huma-Num 2018

Valpré - 11 au 14 juin 2018

# Le Standardization Survival Kit (SSK)

Faciliter l'usage des standards dans les Humanités

Marie Puren, Dorian Seillier, Charles Riondet, Lionel Tadjou Inria, PARTHENOS

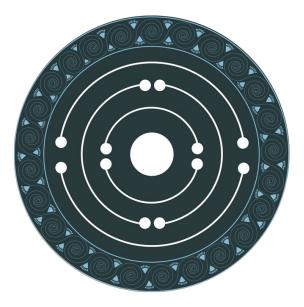


## About us



Project-Team ALMAnaCH (Automatic Language Modeling and Analysis & Computational Humanities)

## About us



# PARTHENOS

Pooling Activities, Resources and Tools for Heritage E-research Networking, Optimization and Synergies

http://www.parthenos-project.eu/

# Why <mark>standards</mark>?

- Consensus: a wide (and possibly international) community of experts has developed them
- **Publication and accessiblity**: anyone who wants to know their content is able to access it.
- **Maintenance**: they are regularly updated, replaced or deprecated depending on the technical and scientific evolution of the field.

## Why using <mark>standards</mark>?

## "Standards are a key to great digital research, which helps to discover and understand our cultural and societal life."

Laurent Romary

Chairman of the Technical Committee "Terminology and other language and content resources" of the International Organization for Standardization (ISO)

## Why using standards ?

## To produce <mark>interoperable</mark>, <mark>sustainable</mark> & <mark>reusable</mark> results for research.







Why standards? https://www.youtube.com/watch?v=iiUb6wgA9FI



### The SSK : a toolkit for Humanities scholars

- Documenting
- Supporting
- Training



----

Communicating



## What the SSK <mark>is not</mark>

≠ A software where you can perform actions

≠ A data repository

≠ A catalog of standards or resources



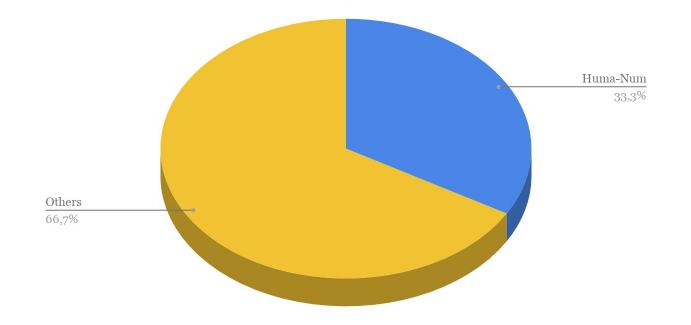
Providing contextual information and relevant examples on how standards can be applied in a given research project.

	JLL PARTNERS @MAIN SITE 1 Login 1
Project-centered EAD Customization	Disciplines ① Stray and information scaress (which information scaress (which information scaress (which information Research Techniques ① (mersy () (mersy ()
Express an XML Express project dour returns to the former than the former the former than the former the former the former the former the former the former th	Tert data alast schema di publish alast schema
<b>1</b> . Express an XML schema with ODD 00 stards for Yoe Document Doos tail it is a TB XML conformant questification from the failers one outstrinker IBHS in a liteset programming fashion. Any XML schema can be deproted with 000.	Research Activity ① 
GENERAL RESOURCES (10)	Standards 🕐
TEI - Text Encoding Initiative  TEI - Text Encoding Initiative  TE consonant The TE Oudeless Ecoumeration Benerits	The Teed Executing Instaktion (TTB) is a two-centers community of publicities in the academic field of digital humanities, sequenting continuously since the 1990b. The community control was an analysis (at meetings) and conference sinces, and maintains an ecosymposities technical strategies, a pointal, an will, a coth-but repositiony and a tookhain.
TE consortium COD-TEIVIN	EXD EXD stands for Encoded Archival Description, and is a non-propriaty of halo standard for the monday of Indea skills use in a networked (online) en-auromatic. Finding and are invertaxies, indexes, or guides that are comend for submitting and

# Huma-Num and the scenarios

- Close collaboration with the 3D Consortium:
  - White paper: Digital 3D Objects in Art and Humanities (2017)  $\langle hal-01526713\sqrt{2} \rangle$
  - Two scenarios 3D in progress (presented during *DH Mexico* at the end of June)
  - And a third will be delivered
- Scenarios provided by Huma–Num:
  - "Encode and modelize field surveys for their online dissemination"
  - "Collaborative digital edition of a musical corpus" (Consortium Musica)
- Huma–Num's strong contribution to:
  - "Perform Statistical analysis on Historical and contemporary occupations"
  - "Digitizing textual material"

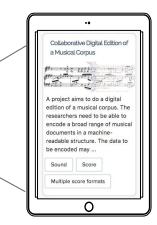
# Huma-Num and the scenarios





### What Tork & Mork tell us

Hey Mork ! With some of my colleagues, I'd like to put musical scores online. But I don't know what I can do and how to proceed! Can you help me?



Well Tork, use the SSK! I think the scenario "Collaborative Digital Edition of a Musical Corpus" can be very useful for you. It will guide you through all the necessary steps to put these scores online, and present the best practices associated to each of these steps.

# Three layers

#### Scenario

A complete and generic research use case composed of several steps to be followed.



Step

A unique task to be performed inside a scenario with the help and recommendation of one or several resources.



#### Resource

A standardized tool / service / document guiding the researcher in her/his tasks completion.

## The TEI model

The scenarios are described using the TEI format (Text Encoding Initiative). All the information displayed within the SSK proceed from TEI files.

#### <text>

<body>

<div type="scenario" xml:id="sc\_schemaCustomization">

<head xml:lang="en" type="scenarioTitle">Harmonization of digitized textual resources
with the DTABf</head>

<desc type="definition" xml:lang="en">Currently, initiatives for the digitization of textual resources and their provision to the interested community are manifold and various. Hence, scholars who want to base their research on digitized texts,

#### <listEvent>

<event ref="step\_OtICoP\_171117" type="researchStep" xml:id="s1"/>
<event ref="step\_CaC\_171117" type="researchStep" xml:id="s2"/>
<event ref="step\_SaD\_171117" type="researchStep" xml:id="s3"/>
<event ref="step\_A\_171117" type="researchStep" xml:id="s4"/>
<event ref="step\_CiSF\_171117" type="researchStep" xml:id="s5"/>
<event ref="step\_TtI\_171117" type="researchStep" xml:id="s6"/>

## How the TEI works in the SSK?

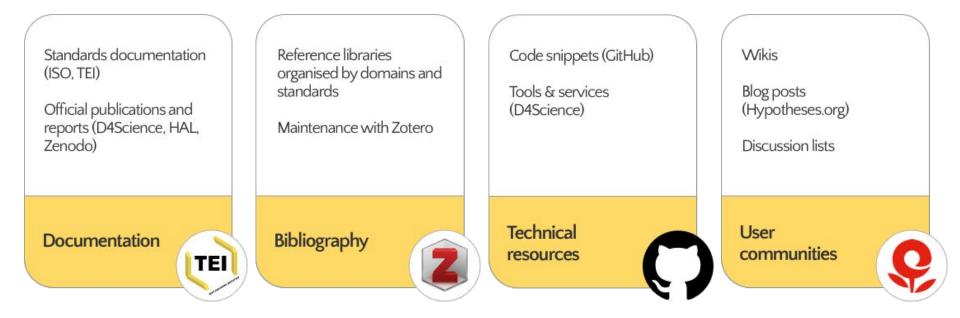
- A scenario is a list of events (<tei:listEvents>), each step in a scenario is an event (<tei:event>).
- TEI files are all available on Github

(<u>https://github.com/ParthenosWP4/SSK</u>).

• Documentation:

https://parthenoswp4.github.io/SSK/SSKspec.html

## Handling the resources



Our <mark>ontologies</mark>

- Disciplines (<u>AureHAL</u>)
- Research objects (<u>TaDiRAH</u>, <u>NeDiMAH</u>)
- Research activities (<u>TaDiRAH</u>, <u>CIDOC-CRMsci</u>)
- Research techniques (<u>TaDiRAH</u>)
- Standards (our own <u>knowledge base</u>)

## **Testing** the web interface

A usability test is the **simulated experience** of a information system by potential users who are asked to perform **realistic tasks** with it.

It helps get users' **feedback** (reactions, comments, feelings) by **observing** and **listening**.

# **Objectives of the test**

- Determine the degree of usability of the tools based on several criteria
- Identify the flaws / bugs of the interface
- Evaluate the user experience of a first contact with the tool
- Assess if the SSK meets the needs and expectations of the user

## Main results

Two categories of users emerged from the test :

- beginners in DH or standards who struggle a lot to understand most of the terminology and the general aim of the website
- more experienced users who were pleased by the initiative but wanted more detailed scenarios and more resources to work with

"The SSK is clear enough for researchers familiar with Digital Humanities, but too technical for others who may want to start following these practices"

# <mark>Design</mark> requirements

In order to improve the platform and make it more user-friendly, SSK's design should take into account :

- the difference of expertise and experience among users : it should be as adaptable as possible, even if it suits better the need of more advanced researchers in DH. At least, it should guide learners towards training materials.
- the resources we want researchers to use when following a scenario have to be clear, up-to-date, relevant and connected to the step.
- a good balance needs to be found between completeness and lightness to avoid information overload, which leads to the loss of the user.

## What's next?

- Browsing vocabularies and bibliography
- Creating an account :
  - to manage **bookmarks**
  - to customize scenarios (by combining existing steps from SSK's research scenarios)
- **Contributing** (in TEI or directly on the interface) :
  - creation
  - o edition
  - customization
- Accessing a multilingual interface



### https://ssk-application.parthenos.d4science.org/ssk/

You can ask questions at : <a href="mailto:ssk@inria.fr">ssk@inria.fr</a>



## Involving research <mark>communities</mark>

- Living memory of research best practices
- Teaching materials
- Need of a strong community
  - reviewers
  - creators => new scenarios could be provided by Huma-Num
     Consortia

## The SSK needs you!





## **Thank you** for your attention!







- @PARTHENOSproject
  - contact@parthenos-project.eu
- https://www.youtube.com/channel/UCnKJnFo\_IFfoAI3VH51t1hw